


THE LAW OFFICE OF AISHA N. CHANEY, PLLC
 IMMIGRATION & CRIMINAL LAW
 Marianna • Quincy • Tallahassee

CALL: (850) 728-8734
 TOLL FREE: (888) 410-6612

www.aishachaney.com
 email: aishachaney@me.com

Membership: American Immigration Lawyers Association, Florida Association of Criminal Defense Lawyers

Programa de Educación para Migrantes



Oficina Central de PAEC
 753 West Boulevard, Chipley, FL 32428
 Tel. (850) 638-6131 Ext. 2264
 8:00 a.m. a 4:30 p.m.
 María Pouncey, Coordinadora del Programa
 Phyllis Cooley, Coordinadora de Servicios
 Miriam Erickson, Reclutadora

Crawford-Pouncey Center
 315 N. Key Street, Quincy, FL 32351
 Tel. (850) 875-3806
 Lun., Mar. y Jue.: 8:00a.m. a 9:00 p.m.
 Mier. y Vier.: 8:00 a.m. a 5:30 p.m.
 María Pouncey, Coordinadora del Programa
 Leewood Shaw, Especialista en Datos
 Lucía Esquivel, Especialista en Recursos
 Sigfredo Rodríguez, Asistente Técnico
 Rachel Hernandez, Reclutadora • Monica Grimaldo, Reclutadora •
 Fabiola Garcia, Reclutadora • Michele Alvarez, Secretaria
 Salvador Torres, Especialista en Recursos

Mc Millan Learning Center
 1403 St. Joseph Ave., Pensacola, FL 32501
 Tel. (850) 595-8915 Ext. 230
 8:00 a.m. a 4:30 p.m.
 María Pouncey, Coordinadora del Programa
 Phyllis Cooley, Asst. Coordinadora del Programa
 Kim Nguyen, Enlace con Escuelas
 Hang Le, Reclutadora • Ngan Le, Reclutadora

¿TIENEN MIS NIÑOS DERECHO A SERVICIOS EDUCACIONALES?

¿Quién Tiene Derecho a Servicios para Migrantes?

Si usted y/o sus niños se han mudado durante los últimos tres años para solicitar trabajo en la agricultura, el empaque, la pesca, la lechería, el ganado, la selvicultura y tienen entre dos y veintidós años de edad, usted o ellos pueden tener derecho a recibir servicios educacionales y de apoyo gratuitos. Por favor, comuníquese con la oficina o persona en su área listada en este volante (vea contactos del programa) para determinar si usted o ellos califican para los servicios.

DO MY CHILDREN QUALIFY FOR EDUCATIONAL SERVICES?

Who Qualifies for Migrant Services?

If you and/or your child(ren) have moved at any time in the last three years to seek work in agriculture, packing, fishing, dairy, livestock, or forestry and are between two and twenty-two years old, you or they may be eligible to receive free educational or support services. Please contact the office or person in your area listed on this flyer (see program contacts) to determine if you or they qualify for services.

PAEC Educación Para Migrantes
 Nuevo horario durante la temporada
 Horarios en Quincy: Teléfono: 850-875-3806
 Lunes –Jueves 8:00 am- 5:30 pm
 Viernes 8:00 am -4:30 pm
 Horas extendidas son el Martes y Jueves hasta las 9 pm

Horario en Greensboro: Teléfono: 321-222-1024
 Abierto solo los Miércoles de 12:00- 8:30 pm
 En Greensboro estamos ubicados en el edificio de RCMA (el Daycare) en el Hwy 12



Bilingual Newspaper • Latin Owned and Operated Since 2005

FREE 10,000 Copies in NW Florida & Alabama

Published by Latino Media, LLC • No. 10000000, Summerfield, Florida
 Costa Latina is the Gulf Coast's only Latino newspaper with a diverse readership.
 With a circulation of 10,000 copies from Mobile, AL to Tallahassee, FL, La Costa Latina can be found in Leon County, Florida, and on the web.

Want to advertise to THOUSANDS of Latinos throughout the Gulf Coast?
 Call Today: 850-494-7899

La Costa Latina Hispanic Resource Center
 1403 N. Pensacola Blvd.
 Pensacola, FL 32505

FESTIVAL LATINO
 "La Costa Latina's Latino Festival filled Pensacola's bay front with the sights, sounds and tastes of one of the nation's fast-growing populations."
 -Pensacola News Journal October 13, 2012

Advertise with us! 3 months / 6 ads for only \$129.60

www.LaCostaLatina.com

Desarrollo del vocabulario de su niño

Cortesía de: Reading Rockets, Colorín Colorado y LD Online
 Todos los padres quisieran que a su niño le vaya bien en la escuela. Una manera de ayudar a su niño sería el brindarle su apoyo al desarrollo del vocabulario. Los lectores principiantes utilizan el conocimiento de las palabras para ayudarse a darle sentido a lo que están leyendo. Mientras más palabras sabe un lector, mayor será su capacidad de comprensión de lo que está leyendo o escuchando.

El hablar y leer con su niño son dos magníficas maneras de ayudarle a escuchar y a leer palabras nuevas. Las conversaciones y las preguntas sobre palabras interesantes (como por ejemplo, "El libro dice: 'El niño estaba entusiasmado para abrir la caja. ¡Mira el dibujo! ¿Por qué crees que estaba tan feliz?') son maneras fáciles, pero no amenazadoras, de introducir nuevas palabras en la conversación diaria.

No debe tomarle mucho tiempo compartir una palabra nueva con su niño; más bien, tan sólo unos minutos para hablar de la palabra y después centrarse de nuevo en el libro o la conversación. Elija con cuidado la palabra de la que va hablar – ya que el elegir todas las palabras nuevas, puede hacer que la lectura se convierta en una tarea pesada. Las mejores palabras a explorar con su niño son las que son comunes en la conversación de los adultos, pero menos comunes de encontrarse en los libros que su niño pudiera leer.

Cuando le dé a conocer nuevas palabras a su pequeño principiante, tenga presente los siguientes cuatro útiles consejos:

1. Primero, dele una definición sencilla, apta para niños, de la palabra nueva: Enorme, significa que algo está realmente, realmente, grande.
2. En segundo lugar, dé un ejemplo sencillo, adecuado a los niños, que tenga sentido en su vida diaria. ¿Recuerdas esa sandía realmente grande que compramos en el mercado? [Esa era una sandía enorme!]
3. Tercero, anime a su niño a que desarrolle su propio ejemplo. ¿En qué cosa enorme puedes pensar tú? ¿Puedes pensar en algo realmente grande que hayas visto hoy? ¡Correcto, el bulldócer cerca del parque era enorme! Esas llantas eran enormes.
4. Por último, mantenga activo el uso de las palabras nuevas en la casa.

En los días y las semanas subsiguientes, aproveche toda oportunidad de utilizar en la conversación cada palabra nueva de su lista de vocabulario. Dese tiempo para compartir palabras nuevas con su niño y desarrollar su vocabulario. ¡Usted se sentirá enormemente alegre de hacerlo!

Building Your Child's Vocabulary

Cortesía de: Reading Rockets, Colorín Colorado, and LD OnLine
 All parents want their child to do well in school. One way to help your child is to help them build their vocabulary. Beginning readers use knowledge about words to help them make sense of what they're reading. The more words a reader knows, the more they are able to comprehend what they're reading or listening to.

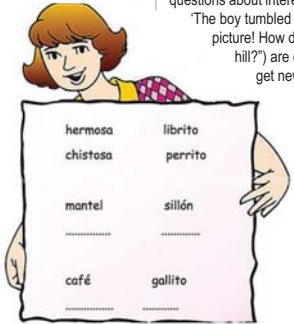
Talking to and reading with your child are two terrific ways to help them hear and read new words. Conversations and questions about interesting words ("The book says, 'The boy tumbled down the hill,' and look at the picture! How do you think he went down the hill?") are easy, non-threatening ways to get new words into everyday talk.

Sharing a new word with your child doesn't have to take a long time: just a few minutes to talk about the word and then focus back on the book or conversation. Choose which words to talk about carefully – choosing every new word might make reading seem like a chore. The best words to explore with your child are ones that are common among adult speakers but are less common to see in the books your child might read.

When introducing new words to your young learner, keep the following four helpful hints in mind:

1. First, provide a simple, kid-friendly definition for the new word: Enormous means that something is really, really big.
2. Second, provide a simple, kid-friendly example that makes sense within their daily life: Remember that really big watermelon we got at the grocery store? ¡That was an enormous watermelon!
3. Third, encourage your child to develop their own example: What enormous thing can you think of? Can you think of something really big that you saw today? That's right! The bulldozer near the park was enormous! Those tires were huge.
4. Last, keep your new words active within your house. Over the next few days and weeks, take advantage of opportunities to use each new vocabulary word in conversation.

Take the time to share new words and build your child's vocabulary. You'll be enormously glad you did!



2013 FESTIVAL LATINO
 Oct. 5-6 • Maritime Park • Pensacola

Will YOU get YOUR 500th Year and Hispanic license plate?

You can make a difference by getting your plate this year.

Help us to make permanent this new historic plate and self funding mechanism to provide community grants and scholarships.

Visit any Florida DMV/Tax Collector office for more information
 Your Information

Find us on Facebook facebook.com/latinomedia
 Join us online www.LaCostaLatina.com • (850) 494-7899